



DÉLMAGYARORSZÁG

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT LAPJA

59. évfolyam, 117. szám

1969. MÁJUS 24.

SZOMBAT

Megjelenik hétfő kivételével mindennap, hétköznap 8, vasárnap 12 oldalon.

ÁRA: 80 FILLÉR

A városi tanács tegnapi ülésének napirendjén:

Tájékoztatók, új rendeletek

A tanács háza dísztermében tegnap ismét összeült Szeged város tanácsa. Gazdag, a város életét sokrétűen érintő napirendet tárgyalt a tanácsülés, ez alkalommal a Hazafias Népfőrdő városi bizottságával közösen. Papp Gyulának, a tanács vb elnökhelyettesének megnyitóját követően dr. Biczó György, a tanács vb elnöke tájékoztatta a két testület tagjait a kül- és belpolitikai élet aktuális kérdéseiről, Szeged politikai és gazdasági fejlődésének helyzetéről. Ezt a tájékoztatást mintegy kiegészítette, más oldalról mutatta be dr. Kovács Lajos alezredesnek, a városi-járásrendőrkapitányának vezetőjének beszámolója Szeged közrendjéről és közbiztonságáról. A jelentésekhez Erdei István, Hampel Ferenc, Kovács Alajos, Mison Gusztáv, dr. Nemes Attila, Nitsinger Gyula, Vass István tanácsstag, valamint dr. Kedves György professzor, a népfőrdő városi bizottságának elnöke szót hozta. A tanácsülés mindkét jelentést tudomásul vette, és a szegedi rendőrkapitányságnak köszönetét és elismerését fejezte ki jó munkájáért.

Dr. Simon Lászlónak, a szegedi megyei bíróság elnökének előterjesztésében a tanácsülés a korábbi jelölések alapján megválasztotta azt a 40 népi ülnököt, akik ezután a megyei bíróság büntető és polgári peres tanácsaiban tevékenykednek. Ezt követően a városi tanács elfogadta az 1968. évi tanács költségvetés végrehajtásáról szóló előterjesztést, és két tanácsrendeletet alkotott. Az egyik a közutak, a járdák és a parkok felbontását és helyreállítását, a másik a vásárok és piacok rendjét, valamint a helypénzeket szabályozza. Az ülésen egy interpelláció hangzott el. Erdei István tanácsstag a Marx téri piac rendezését sürgette. Tekintettel arra, hogy a tegnapi tanácsülés napirendjén szereplő kérdések közérdekek, valamennyit sorra vesszük és ismertetjük lapunkban ma és a következő napokban. Elsőnek most dr. Biczó György tájékoztatójából közöljük a leginkább közérdeklődésre számot tartó részleteket.

Szeged mai várospolitikája

Tavaly került először a tanácsülés napirendjére a mostanihoz hasonló politikai tájékoztató, mely különösen azért találkozik a tanácsstagok helyesléseivel, mert azazal, hogy összefüggéseiben mutatja be a város helyzetét, lehetőségeit ad számunkra az eredmények alaposabb megismerésére és a problémák jobb megértésére. Ennek segítségével sokkal hatékonyabban közvetíthetjük és magyarázhatjuk ezeket a kérdéseket a lakosságnak, választóiknak. A lakosság munkája és élete azt tanúsítja, hogy elégedett, egyetért és támogatja a párt, a kormány politikáját. Az egészséges politikai légkör megszületését Szegeden különösen az segítette elő, hogy igen gyors a város gazdasági, ipari fejlődése, teljes a foglalkoztatottság, a város tudományos és kulturális tekintélye mind nagyobb. Több nagy beruházás végrehajtása van folyamatban most is: az olajipar és a legnagyobb, kisebb a kábelgyárára és a gumigyára. Épül a biológiai központ, a fedett uszoda, s végre elkészül a Patyolat üzeme és a tejgyár. Ezzel az utóbbival megnyugtatóan rendeződik majd Szeged tejellátása, s lesz iskolatej is. Változatlanul a legfontosabb várospolitikai kérdés a lakásépítés. A feladat: valóban felépüljön minden harmadik ötéves tervidőszakra tervezett lakás. Az építőipari kapacitás hiányát azzal lehetett megszüntetni, hogy Dunaújvárosból lakáspaneleket hoznak. Most már az ötödik panelház épül Tarjánban. Idén először jut túl Szeged a „bűvös” számon, az évi ezer lakás felépítésén, a jövőre pedig még ennél is több új lakás épül. Megkez-

dődött a házigyár építése. Jelenleg 9 ezer jogos lakásigénylő van Szegeden, érthető, hogy ezt a nagymérvű lakáshányat már csak a következő ötéves tervben lehet számottevően enyhíteni. A negyedik ötéves tervben elkészül a több mint 6 ezer tarjáni lakás, ezer lakás Odesszában, s hozzáfognak a dél-nyugati városrész építéséhez. A Belváros rekonstrukciójának megkezdése szintén a következő ötéves tervben esedékes. Észak-Új-szegedet addig nem építik ki, amíg nem lesz meg Szeged második közúti hídja, mert a két városrész összeköttetése már jelenleg is igen rossz. A második híd ügyét a Gazdasági Bizottság elé terjeszti a város. A közmvékek előregedtek, elhasználódtak. A rókus-mórávárosi főcsatorna építésével 1972-re a Kossuth Lajos sugárútig kell eljutni. A Tolbuhim sugárút közmvéinek átépítése két éves munka, az első ütem az idén kezdődik. A negyedik ötéves terv programjába bekerül majd a mai 4-es és 2-es villamosvonal egybevonása és kiépítése két vágányúvá Gedó és a vágóhíd között. A Belváros közlekedési rendjét még az idén újra szabályozzák, néhány utvat egy irányúvá alakítanak és a legforgalmasabb kereszteződéseken villanyrendőrt szerelnek fel. A „város főutcája” a Tisza, rakpartját előbb-utóbb, de feltétlenül rendbe kell hozni. A kereskedelmi ellátás általában jónak mondható, bár a hiányzó cikkek száma nem csökken számottevően. A piac lassacskán már drágább, mint a budapesti, a zöldség- és gyümölcsfélék árrege olyan nagy a keres-

kedelemben. Akadályozza a munkát, hogy a városi tanácsnak — egy régebbi intézkedésből eredően — nincs jogköre a kereskedelem irányítására. A közoktatás helyzete Szegeden — mivel iskolaváros — mindig a figyelem középpontjában van. A középiskolai és szakközépiskolai hálózat szépen fejlődik, de a pályaválasztás irányítására az eddiginél nagyobb gondot kell fordítani. Kevés a jelentkező szakmunkásnak. A város és az egyetemek kapcsolata sokat javult, több területen gyümölcsöző munkakapcsolat alakult ki. A népművelésben, a kulturális életben, a tanács igyekszik a mecénás szerepét vállalni, méltóságot épít, létrehívta a filharmonikus zenekart, de szükség volna más szerveknek, a szegedi üzemeknek és vállalatoknak is segíteni e szerep ellátásában. A város egészségügyi hálózata megfelelő, különösen a gyermekek orvosi kezelésében és a járóbetegkezelésében könyvelhetünk el eredményeket. A negyedik ötéves tervben azonban meg kell gyorsítani az egészségügyi hálózat fejlesztését. A tanács és végrehajtó bizottságának szerepe és felelőssége a város irányításában a korábbiakhoz képest sokat fejlődött. Javult a tanács apparátus munkája is. A tanács egyre inkább gazdája a városnak, tevékenységét mind tervszerűbben, tudatosabban végzi, s ezzel jól szolgálja Szegeden a párt és a kormány politikai és gazdasági célkitűzéseit. Fehér Kálmán

Sikeres holdkerülés után

Ma indul vissza az Apollo-10

Az Apollo-10 fő feladatainak sikeres végrehajtása után nyújtottak részletes tájékoztatást az előfordult különböző hibákról. Amikor az űrhajósok a holdkompot megpróbálták leválasztani az anyaűrhajóról, egyszerre kiderült, hogy a mintegy 80 centiméter átmérőjű összekötő alagutat nem tudják kifogástalanul mentesíteni az oxigéntől. Minthogy a „kiszellőztetés” nem történt meg az előírásoknak megfelelően, a két űrhajórész nem csatlakozott elég szorosan egymáshoz. Ebből a későbbiekben további problémák adódtak. Amikor ugyanis a hajtóműveket begyújtották, a két űrobjektum 3,5 fokra megdőlt: ennek ellenére az űrhajósok végrehajtották a holdkompp leválasztását az anyaűrhajóról és Stafford Cernannal

együtt a holdkompon megkezdte külön repülését a Hold körül. Az újabb hiba: a radarberendezés bekapcsolását az Apollo-10 űrhajón maradt Young nem észlelte. Néhány percnyi izgalom után Young örömmel jelentette társainak, hogy a holdkompp radarja működik. A negyedik és egyben a legsúlyosabb probléma akkor következett be, amikor Stafford és Cernan már a visszatérésre készülődött; másodperccel a „felszálló” rakéta beindítása előtt a holdkompp váratlanul tengelye körüli forgásba kezdett. A holdkompp ekkor alig húsz kilométerre volt a Hold felszínétől. Az űrpi-lóták lételemelése azonban úrrá lett a bajon: Stafford kézi irányítással megállította a forgást és sikerült a

megfelelő helyzetben stabilizálnia a holdkompot, amely magyar idő szerint hajnali negyed öt után talákozott az űrkabinnal. A könnyen vezetéssé válható helyzet magyarázata egy rossz helyzetben hagyott automata kapcsoló volt, amely a holdkompot automatikusan forgatni kezdte, és a távolabb és magasabban keringő űrkabinra irányozza radarját. A kapcsoló ellenőrzése nem szerepelt a begyakorolt feladatok között. Kisebbségi rakéta beindítása után sikerrel hajtották végre az űrkabin és a holdkompp összekapcsolását. Stafford és Cernan „nagyakaritást” végzett a holdkompon, s a három űrhajós nyolcórás elválás után ismét együtt volt az űrkabinban. Magyar idő szerint 7 óra tájban az űrhajósok 9 óras nyugovóra tértek. A csütörtöki nehéz nap után pénteken ismét viszonylagos pihenővel töltötték a napot az Apollo-10 űrhajósai. A holdkompp pénteken lekapcsolódott az Apollo-10 űrkabinról és hajtóműveinek üzembelhelyezése után napkörül pályára állt rá. Az űrhajó és része nem tér vissza a földre. A három űrhajós hosszabb pihenőt kapott és emiatt elhagytak egy tervezett tévéközvetítést is. Az Apollo-10 főhajtóművét ma, szombaton, magyar idő szerint délelőtt 11 óra után kapcsolják be, amikor az űrhajó a Hold túlsó oldalán lesz. A rakéta-hajtómű állítja rá az űrkabinra a Föld felé vezető pályára. Az út során az űrhajósok szombaton két tévéközvetítést szándékoznak adni.

Eső után



Nagy erővel kezdtek hozzá a dorozsmai József Attila Tsz-ben a fűszerpaprika palántáinak kiültetéséhez

Az elmúlt napokban lezuholt csapadék felhívta a tájat, új erőre kaptak a növények, s gazdagon ígér a május. Szeged környékén május 16-tól 23-ig átlagosan 20 milliméter csapadék hullott. A hátralevő időszakban is várhatjuk az „aranyesőt”, hiszen kisebb záporokat, zivatarokat jósol a meteorológia. A forráskúti határban is dúsan ígérget a föld. A gazdaság jelentős területen, 400 holdon természet homoki kenyérgabonát, triticálét. A tegnapi határjárásról a szövetségi vezetők örömmel álltak meg a táblánál, a hajdani rossz Dobó-földnél. 70 holdon egytagban, hónaljig ér a triticálé és gazdag terméssel kecsegtet. Mindenütt kezd egy kicsit „okosodni” a kukorica is.

Együttműködés a kutatásban

Befejeződött a geológustalálkozó

Tegnap délután befejeződött a magyar—jugoszláv geológus találkozó. A két országból összesereglett több mint száz kőolajkutatásban dolgozó geológus előtt összesen 11 szakmai előadást tartottak, majd a találkozó résztvevői közösen meglátogatták az algyői szénhidrogén lelőhelyeket. A hivatalos program, az előadások után a jugoszláv vendégek megismerkedtek Szeged nevezetességeivel, több eszmecsere folytattak a szegedi kutatásokról. Az előadások után Dank Viktor, az Országos Kőolaj és Gázipari Tröszt vezérigazgató helyettese, az OKGT főgeológusa a háromnapos rendezvényről tájékoztatót adott a Délmagyarországi munkatársának. Elmondta, hogy még 1964-ben Pécssett határozták el a kapcsolatok szorosabbra fűzését, a szakmai tapasztalatok kicserélését, a két országot érintő pannon medence geológiai szempontból való teljesebb megismerése érdekében. A pécsi találkozót követően, 1966-ban Zágrábban a jugoszláv kőolaj-

kutatásról, most pedig Szegeden a hazai eredményekről tartottak részletes előadásokat. A tervnek megfelelően tudományos és gazdasági vizsgálatokról, a hazai geológiai kutatások jelenlegi helyzetéről szóltak be a vendégeknek — így a délalföldi olajképződésről, a képzetek felhalmozódásáról és vándorlásáról. Ahogy Dank Viktor említette: a tapasztalatsere nagy előnyeiről hiba volna lemondani. Ezért a jugoszláv és magyar szakemberek között széles tudományos és gyakorlati együttműködés fejlődött ki. Az országhatár nem jelent geológiai határt; a határmenti területeken ma már a legszorosabb együttműködés valósul meg. Például Szeged térségében az Ásotthalom—Palics—Kelebia—Belenza vonalba eső geológiai szerkezetet csak egymás adatainak pontos ismeretében sikerült jól feltérképezni. Ez a tudományos, valamint közvetlen geoműszaki együttműködés sok milliós megtakarítást eredményez mindkét fél számára.

M. L.

Befejeződtek a rakétakísérletek

Moszkvában hivatalos közleményben jelentették be, hogy sikeresen befejeződtek a Csendes-óceánon az április 17-e óta folytatott kísérletek, amelyeknek során

hordozórakétákat próbáltak ki. Ilyenformán az akkor megjelölt térség ismét szabaddá vált a tengeri hajózás és a légitököledés számára. (MTI)

Az előkészítő bizottság záróülésszaka

Pénteken Moszkvában megkezdődött a kommunista és munkáspártok nemzetközi tanácskozását előkészítő bizottság záróülésszaka.

A bizottság munkájában részt vevő pártok képviselői hozzáfogtak a napirenden szereplő kérdések megvitatásához — hangzik a sajtó számára kiadott közlemény.

Az előkészítő bizottság munkájában való részvétel céljából még az alábbi 15 párt képviselői érkeztek Moszkvába: Ausztráliai, Bolíviai, Brazíliai, Bulgáriai, Csehszlovákiai, Franciaországi, Német Szocialista Egységpárt, Hondurasi, Indiai Kommunista Párt, Iráni Néppárt, Réunió-i, Román, San Marínó-i, Líviai Kommunista Párt, Nagy-Britannia, Venezuela

Kommunista Pártja, Német Szocialista Egységpárt, Hondurasi, Indiai Kommunista Párt, Iráni Néppárt, Réunió-i, Román, San Marínó-i, Líviai Kommunista Párt, Tunéziai, Török, Finn, Ceyloni Kommunista Párt.